

Affidavit

I, Akiko Omura Eddis, Member of the Institute of Translation and Interpreting, of 3-2-11 Nakamikunigaoka, Sakai City, Osaka 590-0022, Japan, interpreter and translator, make oath and say that I well understand the Japanese and English languages and that the attached is a full, true and faithful translation made by me of the document entitled "Business Report, Accounting period 26, Kabushiki Kaisha Oceanid".

Sworn at
the British Consulate-General at Osaka
this 8th day of February 2005,

Akiko O Eddis
(name)
AKIKO O EDDIS

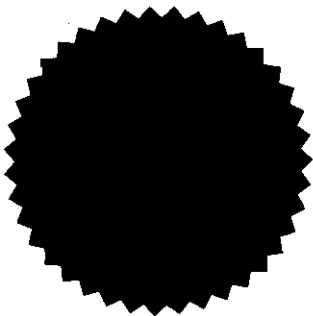
Before me,

Satoru Shimizu

Satoru Shimizu

~~British Pro-Consul~~

British Pro-Consul



RID
COMPANIES HOUSE

R0P1S009

0476
1512105

000941/30

BUSINESS REPORT

Accounting period 26

From: 1 January 2003

To: 31 December 2003

Kabushiki Kaisha OCEANID

1-5-11 Kawaramachi, Chuo-ku, Osaka

BALANCE SHEET

KK Oceanid

At 31 December 2002

(Units: Yen)

Assets		
(Current Assets)		
Cash	421,779	
Current account bank deposits	2,744,667	
Deposit account bank deposits	4,062,840	
Credit sales	7,180,003	
Securities	7,600,000	
Money receivable	3,510	
Advance payments	112,076	
Travel fees paid in advance	2,283,175	
Reserve for bad debts	<u>-1,625,950</u>	
Total current assets		22,782,100
(Fixed Assets)		
(Tangible Fixed Assets)		
Vehicles	928,854	
Tools and fixtures	<u>15,375</u>	
Total tangible fixed assets		944,229
(Intangible Assets)		
Telephone right	<u>216,000</u>	
Total intangible fixed assets		216,000
(Investments and other assets)		
Guarantee money deposited	<u>3,150,000</u>	
Total investments etc		<u>3,150,000</u>
Total fixed assets		<u>4,310,229</u>
Total assets		<u>27,092,329</u>
Liabilities		
(Current liabilities)		
Credit purchases	726,200	
Short term loans	1,674,729	
Amounts payable	116,400	
Expenses payable	853,041	
Deposits	2,554,264	
Moneys received in advance	<u>145,400</u>	
Total current liabilities		6,070,034
(Fixed liabilities)		
Long term loans	<u>13,708,000</u>	
Total fixed liabilities		<u>13,708,000</u>
Total liabilities		19,778,034
Capital		
(Share capital)		10,000,000
(Profit surplus)		
Accumulated profit	-2,685,705	
(Profit this period)	<u>(1,836,585)</u>	
Total profit surplus		<u>-2,685,705</u>
Total capital		<u>7,314,295</u>
Total capital & liabilities		<u>27,092,329</u>

PROFIT AND LOSS ACCOUNT

KK Oceanid

For the period 1 Jan 2003 to 31 Dec 2003

(Units: Yen)

(Operating Profit & Loss)
(Current Profit & Loss)

(Sales)		
Income from arranging travel	<u>255,626,692</u>	255,626,692
(Cost of Sales)		
Cost of organising travel	<u>220,291,548</u>	
Total	<u>220,291,548</u>	<u>220,291,548</u>
Gross profit		35,225,144
(Sales and Administration Expenses)		
Salaries	18,517,320	
Social Security etc	2,367,607	
Social welfare	46,913	
Transport	215,066	
Water, light & heat	405,021	
Fuel	81,384	
Office supplies	457,747	
Leasing costs	1,208,340	
Insurance	376,953	
Taxes and duties	184,034	
Depreciation	436,546	
Entertainment expenses	601,696	
Travel costs etc	2,517,966	
Communications	1,200,498	
Bank charges	508,114	
Membership fees	361,277	
Newspaper etc subscriptions	116,782	
Reserve for bad debts	1,625,950	
Consulting fees	564,900	
Property rental	<u>1,782,900</u>	<u>33,577,014</u>
Net profit		1,758,130
(Non Sales related Income and Expenses)		
(Non-sales related income)		
Bank interest received	17	
Dividends received	13,320	
Insurance claims	314,444	
Miscellaneous income	<u>199,302</u>	527,083
(Non-sales related expenses)		
Interest and discounts paid	234,406	
Miscellaneous expenses	<u>193,700</u>	<u>428,106</u>
Operating profit		<u>1,857,107</u>
(Exceptional Loss)		
Loss on disposal of fixed asset	<u>20,522</u>	<u>20,522</u>
Profit before tax		<u>1,836,585</u>
Profit after tax this period		<u>1,836,585</u>
Profit & loss account balance brought forward		<u>-4,522,290</u>
Profit & loss account balance at end of period		<u>-2,685,705</u>

Loss Statement

(Units: Yen)

(Profit and loss this period)

Profit at end of previous period	-4,522,290	
Profit this period	<u>1,836,585</u>	<u>-2,685,705</u>

(Profit carried forward to next period)		<u>-2,685,705</u>
---	--	-------------------

The above details are hereby published

25 February 2004

KK Oceanid	
Representative Director	Sadaaki Nishiza
Director	Masaru Matsunami
Director	Hiroyoshi Iida

Result of audit: the above accounts are reasonable and in accordance
with the legal requirements.

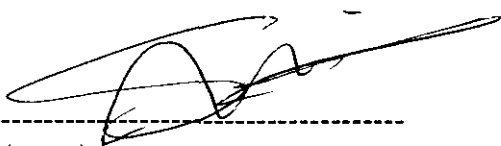
25 February 2004

Auditor	Noriko Nishiza
---------	----------------

Affidavit

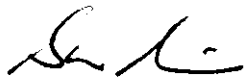
I, Sadaaki Nishiza, of 5-28 Minami Yamanotedai, Kumatori-cho, Sennan Gun, Osaka, Japan, Representative Director of Kabushiki Kaisha Oceanid, make oath and say that the attached Business Report of Kabushiki Kaisha Oceanid for accounting period 26 is a true and faithful copy of the original audited accounts of the company for the period specified, as disclosed under Japanese law.

Sworn at
the British Consulate-General at Osaka
this 8th day of February 2005,



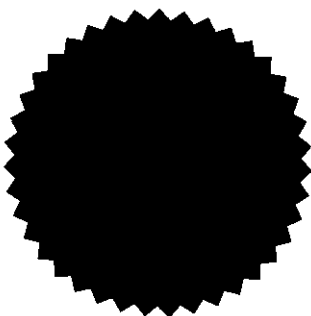
(name) SADAAKI NISHIZA.

Before me,



Satoru Shimizu

British Pro-Consul



決 算 報 告 書

第 26 期

自 平成 15 年 1 月 1 日

至 平成 15 年 12 月 31 日

株式会社オーシャニッド

大阪市中央区瓦町1丁目5番11号

貸 借 対 照 表

株式会社オーシャニッド

平成15年12月31日現在

(単位： 円)

資 産 の 部

【流 動 資 産】

現金	421,779
当座預金	2,744,667
普通預金	4,062,840
売掛金	7,180,003
有価証券	7,600,000
未収入金	3,510
前払費用	112,076
旅行前払金	2,283,175
貸倒引当金	Δ1,625,950

流動資産計

22,782,100

【固 定 資 産】

(有形固定資産)

車両運搬具	928,854
工具・器具・備品	15,375

有形固定資産計

944,229

(無形固定資産)

電話加入権	216,000
-------	---------

無形固定資産計

216,000

(投資その他の資産)

差入保証金	3,150,000
-------	-----------

投資その他の資産計

3,150,000

固定資産計

4,310,229

資産の部計

27,092,329

負 債 の 部

【流 動 負 債】

買掛金	726,200
短期借入金	1,674,729
未払金	116,400
未払費用	853,041
預り金	2,554,264
旅行前受金	145,400

流動負債計

6,070,034

【固 定 負 債】

長期借入金	13,708,000
-------	------------

固定負債計

13,708,000

負債の部計

19,778,034

資 本 の 部

【資 本 金】

10,000,000

【利 益 剰 余 金】

当期末処分利益	Δ2,685,705
(うち当期純利益)	(1,836,585)

利益剰余金計

Δ2,685,705

資本の部計

7,314,295

負債及び資本の部計

27,092,329

損 益 計 算 書

株式会社オーシャニッド

自 平成15年 1月 1日 至 平成15年12月31日

(単位： 円)

[経 常 損 益 の 部] (営業損益の部)

【売 上 高】		
旅行幹旋収入	255,626,692	255,626,692
【売 上 原 価】		
旅行取扱費用	220,291,548	
合 計	220,291,548	220,291,548
売 上 総 利 益		35,335,144

【販売費及び一般管理費】

給料手当	18,517,320	
法定福利生費	2,367,607	
福利厚生費	46,913	
運賃	215,066	
水道光熱費	405,021	
燃費	81,384	
事務用品費	457,747	
賃借料	1,208,340	
保険料	376,953	
租税公課	184,034	
減価償却費	436,546	
接待交通費	601,696	
旅通手数料	2,517,966	
支払手数料	1,200,498	
諸会費	508,114	
新聞図書費	361,277	
新貸入金繰入	116,782	
倒引当金繰入	1,625,950	
顧地代家賃	564,900	
	1,782,900	33,577,014
営 業 利 益		1,758,130

(営業外損益の部)

【営 業 外 収 益】		
受取利息	17	
受取配当金	13,320	
受取配当収入	314,444	
雑収入	199,302	527,083
【営 業 外 費 用】		
支払利息	234,406	
雑損	193,700	428,106
経 常 利 益		1,857,107

[特 別 損 益 の 部]

【特 別 損 失】		
固定資産除却損	20,522	20,522
税引前当期純利益		1,836,585
当 期 純 利 益		1,836,585
前 期 繰 越 利 益		Δ4,522,290
当期末処分利益		Δ2,685,705

損 失 処 理

(単位： 円)

【当 期 未 処 分 利 益】

前 期 繰 越 利 益	Δ4, 522, 290	
当 期 純 利 益	1, 836, 585	Δ2, 685, 705

【次 期 繰 越 利 益】

Δ2, 685, 705

上記のとおりご報告申し上げます。

平成 16 年 2 月 25 日

株式会社オーシャニッド

代 表 取 締 役 西 座 貞 昭
取 締 役 松 浪 勝
取 締 役 飯 田 浩 喜

監査の結果、いずれも適法かつ正確であることを認めます。

平成 16 年 2 月 25 日

監 査 役 西 座 紀 子